

---

# Un viaggio in Italia

---

Vi proponiamo alcuni dei piatti regionali più tipici della cucina italiana;  
inoltre vi racconteremo giorno per giorno le proposte dei nostri Chef.

We offer you some of the most typical regional dishes of Italian cuisine,  
and we will also advise the daily chef's specials.

Hier präsentieren wir Ihnen einige der regionalen Klassiker der italienischen Küche.  
Außerdem empfehlen wir Ihnen täglich eine besondere Leckerei unserer Köche.

## Per iniziare – 13

### DAL PIEMONTE

Vitello tonnato con capperi  
Cold braised veal with tuna sauce and capers  
Geschmortes Kalbfleisch  
mit Thunfischsauce und Kapern

### DAL SUD ITALIA

Cozze alla marinara  
Moules marinière  
Miesmuscheln alla Marinara

### DALLA PUGLIA

Millefoglie di melanzane  
con pomodoro fresco e code di gamberi  
Aubergine's mille-feuille  
with fresh tomatoes and shrimp tails  
Mille-feuille von Aubergine  
mit frischen Tomaten und Garnelen

### DA TUTTA ITALIA

Selezione di formaggi e salumi nostrani  
Selection of Italian cheese and cold cuts  
Auswahl an Italienischen Käse und und Wurstwaren

## La pasta e... – 16

### DALL'EMILIA ROMAGNA

Le nostre lasagne

Our lasagna

Unsere Lasagnen

### DA TUTTI I MARI ITALIANI

Spaghettoni alle vongole veraci

Spaghettoni with clams

Spaghettoni mit Teppichmuscheln

### DA ROMA

Ravioloni di rapa rossa ai carciofi

Red turnip ravioloni with artichokes

Rote Bete-Ravioloni mit Artischocken

### DA AMATRICE

Fusilloni all'amatriciana

Fusilloni with tomato sauce, onion,  
jowl bacon and Pecorino cheese

Fusilloni mit Tomatensauce, Zwiebeln,  
Schweinebacke Speck und Pecorino Käse

### DA NAPOLI

Crespelle con ripieno di scorfano

Crêpes stuffed with scorpion fish

Crêpes mit Drachenkopf Füllung

## Pesci e carni – 25

### DAL LAGO DI GARDA

Trota salmonata al forno  
Baked salmon trout  
Lachsforelle aus dem Ofen

### DALLA LIGURIA

Branzino in guazzetto  
Sea bass stew  
Geschmorter Wolfsbarsch

### DA ROMA

Saltimbocca alla Romana  
Cutlet of veal with ham and sage  
Kalbsschnitzel mit Schinken und Salbei

### DAL MONTE BALDO

Tagliata di manzo al burro tartufato  
Sliced beef with truffle butter  
Aufgeschnittenes Rindsteak mit Trüffelbutter

### DAL PIEMONTE

Guancetta di manzo in umido  
Stewed cheek of beef  
Geschmorte Kalbswange

## I classici – 16

Tagliatelle alla bolognese  
Tagliatelle with meat ragout  
Tagliatelle mit Fleischragout

Spaghetti al pomodoro fresco  
Spaghetti with fresh tomato sauce  
Spaghetti mit frischen Tomatensauce

Spaghetti aglio, olio e peperoncino  
Spaghetti with garlic, olive oil and chili pepper  
Spaghetti mit Knoblauch, Olivenöl und Chili

Penne all'arrabbiata  
Penne in hot spicy tomato sauce  
Penne mit scharfer Tomatensauce,  
Knoblauch und Chili

## Dall' orto e...

Caesar Salad – 15

Insalata caprese – 11

Insalata mista – 9  
Mixed Salad  
Gemischter Salat

Patate fritte – 9  
Fried potatoes  
Pommes frites

## Le cose dolci – 10

Tiramisù

Crêpe calda con gelato e frutta  
Warm crêpe with ice cream and fruit  
Warmer Crêpe mit Eis und Obst

Tortino caldo al cioccolato  
Warm chocolate cup cake  
Warmes Schokotörtchen

Spugna al limone, fragole,  
bavarese al cioccolato bianco  
Lemon sponge cake, strawberries,  
white chocolate Bavarian cream  
Zitronenküchlein, Erdbeeren,  
Bayrische Creme mit weißer Schokolade



Allergeni - Le informazioni circa la presenza di sostanze o di prodotti che provocano allergie o intolleranze, sono disponibili rivolgendosi al personale in servizio.  
In base alla disponibilità del mercato, per alcune preparazioni potranno essere utilizzate materie prime fresche o surgelate all'origine o congelate in proprio.

Allergens - For information about the presence of substances or products that might cause allergies or intolerance, please ask our staff.  
Depending on availability, some ingredients might be frozen fresh from the origin or flash frozen on site.

Allergene - Informationen über das Vorhandensein von Stoffen oder Produkten, die Allergien oder Unverträglichkeiten auslösen, sind beim zuständigen Personal erhältlich.  
Je nach Marktverfügbarkeit können für einige Gerichte frische oder gefrorene Zutaten verwendet werden.